

ALUMINIUM

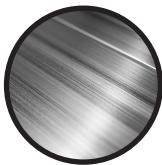
Maintenance instructions

NL Kenmerken: Aluminium is een zeer geschikte metaalsoort voor meubelontwikkeling vanwege het lichte gewicht, sterke samenstelling en flexibiliteit. Het aluminium uit onze collecties kennen diverse bewerkingen en afwerkingen, zoals lassen, stansen, poedercoaten of natlakken. Dit geeft het aluminium item een chique uitstraling of zelfs een verweerde, geleefde look. Aluminium heeft een corrosiewerende werking en is daarom eveneens zeer geschikt voor outdoor gebruik.

Onderhoud: Alle aluminium items uit de collectie zijn grondig behandeld en vragen dus niet om een herbehandeling. Mocht het aluminium beschadigd zijn, raadpleeg dan een gespecialiseerde verfzaak. Behandeld aluminium is eenvoudig schoon te houden met een lichtvochtige doek en een mild schoonmaakmiddel, het nadrogen van het oppervlak zorgt voor een streeploos resultaat.

EN Characteristics: Aluminium is a very suitable metal for furniture development due to its light weight, strong composition and flexibility. The aluminium in our collections can be processed and finished in various ways, such as welding, punching, powder coating or wet painting. This gives the aluminium item a chic appearance or even a weathered, aged look. Aluminium has an anti-corrosive effect and is therefore also very suitable for outdoor use.

Maintenance: All aluminium items in the collection have been thoroughly treated and do not require any re-treatment. If the aluminium is damaged, please consult a specialised paint shop. Treated aluminium is easy to clean with a slightly damp cloth and a mild detergent, and drying the surface afterwards ensures a streak-free result.



ALUMINIUM

Maintenance instructions

DE Merkmale: Aluminium ist aufgrund seines geringen Gewichts, seiner festen Zusammensetzung und seiner Flexibilität ein sehr geeignetes Metall für die Entwicklung von Möbeln. Das Aluminium aus unseren Kollektionen kann auf verschiedene Weise bearbeitet und veredelt werden, z. B. durch Schweißen, Stanzen, Pulverbeschichten oder Nasslackieren. Dies verleiht dem Aluminiumgegenstand ein schickes Aussehen oder sogar einen verwitterten, gealterten Look. Aluminium hat eine antikorrosive Wirkung und ist daher auch für den Außenbereich sehr gut geeignet.

Pflege: Alle Aluminiumgegenstände in der Sammlung sind gründlich behandelt worden und müssen nicht nachbehandelt werden. Wenn das Aluminium beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an eine spezialisierte Lackiererei. Behandeltes Aluminium lässt sich mit einem leicht feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel leicht reinigen, und das anschließende Trocknen der Oberfläche sorgt für ein streifenfreies Ergebnis.

FR Caractéristiques: L'aluminium est un métal très approprié pour le développement de meubles en raison de sa légèreté, de sa composition solide et de sa flexibilité. L'aluminium de nos collections peut être traité et fini de différentes manières, comme le soudage, le poinçonnage, le revêtement par poudre ou la peinture humide. Cela donne à l'article en aluminium un aspect chic ou même un aspect vieilli. L'aluminium a un effet anticorrosif et convient donc parfaitement à une utilisation en extérieur.

Entretien: Tous les articles en aluminium de la collection ont été soigneusement traités et ne nécessitent aucun nouveau traitement. Si l'aluminium est endommagé, veuillez consulter un atelier de peinture spécialisé. L'aluminium traité se nettoie facilement à l'aide d'un chiffon légèrement humide et d'un détergent doux. Le séchage ultérieur de la surface garantit un résultat sans traces.